



広報

# なんたん

こころ豊かな青春のまち南淡



▲たくさんの思い出をありがとう！（11月21日 通学合宿「うずしお交遊塾」の閉塾式）

# 12



2004

(平成16年)

12月1日発行

第614号

## 今月号の主な内容

ページ

新市生活に向けて .....	2
第24回 淡路島うずしおマラソン全国大会参加ランナー募集 .....	3
おめでとう .....	4
南淡町技能功労者・優良従業員表彰受賞者の皆さん .....	5
町職員の給与等の公表について .....	6・7
台風23号災害支援情報 .....	8・9
まちかどトピックス .....	10・11
こちら教育委員会です .....	12
保健だより .....	13
医療福祉一口メモ .....	14
三原郡交流コーナー 4町のすがたに迫る .....	15
「人権作文」北阿万小学校 2年 西庄遥香 .....	16
検察審査員候補者選定の資格調査にご協力を！ .....	17
暮らしのインフォメーション .....	18・19
健康カレンダー .....	20



# 新生活に向けて 手続・制度のご案内

## 南あわじ市誕生に伴う 図書館(室)のご利用 について

### ●図書利用カード

南あわじ市誕生により、現在各町にある緑町市民センター図書室・西淡町中央公民館図書室・三原町図書館・南淡町立図書館の利用方法が次のようになります。

①一枚の利用者カードで、二館二室の図書を借りることができ  
ます。

②淡路島内に在勤在住の人がご  
利用いただけるようになります。

現在、各町の図書館(室)で発行している利用者カードでは平成十七年一月十一日以降貸出しできません。一月十一日以降に本を借りる人は、「南あわじ市図書利用カード」が必要となります。この登録申請は、一月十一日より、最寄の図書館(室)において随時受付をいたしますので、本人確認ができる証明書(運転免許証・健康保険証・学生証等)を提示のうえ、申し込んでください。

なお、小・中学生については

学校を通じて、交付申請手続きを行いますので、図書館(室)での手続きは必要ありません。

●年末年始休館日のお知らせ  
南あわじ市誕生に伴い、図書データの移行作業を行いますので、次の期間は休館日とさせていただきます。

平成十六年十二月二十七日(月)から平成十七年一月十日(月)まで

これまでに、本を借りられて  
いる方は遅延なく返却されます  
ようお願いいたします。

◆問い合わせ 町立図書館  
☎五三ー〇三三四

## 南あわじ市『指定ゴミ袋』の販売を希望される方へ

来年一月十一日の南あわじ市誕生に伴い、新市の指定ゴミ袋の販売が委託制になります。

これまで、南淡町では指定ゴミ袋の販売は婦人会等に依頼して販売をしていただいておりますが、南あわじ市においては販売を希望される方と委託契約を結んで販売していただくようになります。

▽販売委託契約の条件

①連合婦人会の構成団体並びに町内で小売業を営むものまたは、町長が適当と認める団体等。

②代金は前金払いとなります。  
(委託料の金額を除く)

③委託料は一箱六百円(一枚当たり三元)

④事前に注文したゴミ袋を生活環境課(三原庁舎)または、南淡庁舎及び出張所、各連絡所まで決められた日に取りに来ることが出来る方。

※注文は一箱(二十枚入×十包)単位

⑤委託契約は毎年更新です。  
以上の条件をご理解いただき、販売を希望される方は十二月十二日(水)までに役場住民生活課へ印鑑をご持参のうえ契約にお越しく下さい。

なお、南あわじ市のゴミ袋の使用及び販売は一月十一日(火)以降になります。

つきましては、最初の引渡しは一月十一日(火)の予定です。  
※参考

南あわじ市指定ゴミ袋代金  
大二十枚入り 六百三十円  
小二十枚入り 四百二十円

◆問い合わせ 役場住民生活課

## 水道について

●福祉世帯用途の認定について  
六十五歳以上の一人暮らしの方、または低所得者で使用水量の少ない方については、申請により用途認定いたします。

申請は十二月以降に各町水道課または上下水道課で受付いたします。

●集合住宅(マンション等)の料金算定方法について  
現在親メーター検針を実施している集合住宅(マンション等)を管理している方で、新市において各戸の個別検針を希望される方は、各町水道課または上下水道課までお問い合わせください。(個別検針には、給水装置の改造が必要な場合があります。)

●郵便局で口座振替をされている方へ  
十二月の引き落とし日を二十四日に変更させて頂きます。

◆問い合わせ 役場上下水道課  
☎五〇一二五七

## 新しい助成制度紹介

●島外通勤・通学者への交通費の一部を助成

▽対象者 新市に居住し、高速バス等を利用して、本州または四国へ通勤・通学される方。

▽助成額 助成率については通勤二〇%、通学三〇%(勤務先など通勤手当の支給を受けている場合は、助成対象区間の定期代から同区間の通勤手当相当額を除いた額で、定める率に応じた助成金を交付いたします。)

(来年一月十一日から申込み受付)

●太陽光発電システムの設置を助成

▽補助の対象 この制度を利用できる方は(財)新エネルギー財団が実施する住宅用太陽光発電導入基盤整備事業に応募し、同財団から予約番号を受けた次のいずれかに該当する方。

①自ら居住する町内の住宅(店舗併用住宅を含む)に合併後、太陽光発電システムを設置する方。②自ら居住するために町内の太陽光発電システム付き住宅を購入、または、太陽光発電システム付き住宅を新築する方。

▽助成額 新エネルギー財団の補助金額の二分の一(一キロワットにつき二二、五〇〇円)を助成します。ただし補助の対象となる出力値は四キロワットを上限とします。(来年一月十一日から申込み受付)

◆問い合わせ 役場町長公室  
☎五〇一二五〇一





なかやまきんに君&  
まさし・ゆうじと  
早春の南淡路を  
駆け抜けよう

～南あわじ市  
誕生記念～

## 第24回 淡路島

# うずしおマラソン全国大会参加ランナー募集

- ◇期 日 平成17年2月27日(日) 雨天決行
- ◇受 付 午前7時20分～8時30分(福良小学校運動場)
- ◇コース 南淡路うずしおライン(日本陸上競技連盟公認コース)
- ◇参加料
  - 一 般 3,000円
  - 高校生以下 2,000円
  - ファミリー 3,000円(一家族2人目から1,000円)
- ◇種目と参加資格(年齢は平成17年2月27日現在とする)
 

第1部	ハーフマラソン	男子	陸連登録者(中学生は除く)
第2部	ハーフマラソン	男子	未登録者15歳以上
第3部	10km	男子	陸連登録者
第4部	10km	男子	未登録者(小学生は除く)
第5部	5km	男子	年齢制限なし(小学生は除く)
第6部	2km	男子	小学生(4年生以上)
第7部	ハーフマラソン	女子	15歳以上(中学生は除く)
第8部	10km	女子	年齢制限なし(小学生は除く)
第9部	5km	女子	年齢制限なし(小学生は除く)
第10部	2km	女子	小学生(4年生以上)
第11部	2km	ファミリー	(個人、家族、団体、小学3年生以下、幼児〔3歳以上〕は保護者同伴のこと)
- ◇申込み期限 平成17年1月14日(金)まで(厳守のこと)
- ◇申込み・問い合わせ 淡路島うずしおマラソン全国大会事務局  
(教育委員会内) ☎52-0426(代)・53-1212(事務局直通)  
南淡町ホームページ <http://www.town.nandan.hyogo.jp>

## 健康福祉まつりに千二百人來場

住民の健康づくりに役立ててもらおうと、『第十五回健康福祉まつり』が十一月十四日、南淡町福祉保健センターと賀集公民館などで開催されました。催し物として、内科・歯科健診、健康食パーティ、体脂肪測定など、健康づくりに役立つコーナーがあり、たくさんの方が専門医や栄養士からの説明を真剣に聞いていました。

賀集公民館大ホールで行われた記念講演では、テレビアナウンサーの三浦隆志さんをお招きして、メリハリのある規則正しい生活の大切さを聴講者三百人にお話されました。また、この催しを盛り上げようと、リサイクル石鹸づくりや鼓笛隊のマーチング、各種団体によるバザーコーナーの店が並び、千二百人の来場者で賑わ



◀フッ素塗布で虫歯予防

いました。

## 町長の想い

南淡町長 森 紘

平成十六年も師走を迎え、皆様方には年末何かとお忙しい日々をお暮らしいのことと存じます。

本年は、度重なる台風の襲来により、町内各地で被害を受け、災害復旧に追われているところでもあります。被害を受けられた方々にあらためて心からお見舞い申しあげます。

さて、年明け早々、平成十七年一月十一日には、新市「南あわじ市」が誕生いたします。いま、南淡町としての最後の年末を迎え、感慨深く、あらためて南淡町を想い返しているところでもあります。

わが町は、昭和三十年四月に二度の合併を経て、現在の南淡町が誕生いたしました。その後、約半世紀にわたり「雄町南淡」としてその名を全国に轟かせてまいりました。

振り返ってみますと、南淡町が発足して間もない昭和三十年には、百三十戸を焼失した沼島の大火、昭和三十六年には、り災世帯二千三百戸を数えた第二室戸台風、さらに昭和四十年の大災害、度重なる洪水、平成七年の阪神淡路大震災：等々の被害を受けながら、立派な南淡町を構築するためにご尽力賜りました先人達にあらためて心からお礼申しあげます。

また、多くの観光客を淡路島へ呼び込んだ国民休暇村、国立淡路青年の家、若人の広場、ユースホステル、大鳴門橋記念館などの諸事業、また、治水及び農業施策に多大な貢献をしている大日川ダム、長見山ダム、牛内・大日ダム、本庄川ダム、また、その他にも南淡中学校、町立図書館、町立文化体育館、B&G海洋センター施設、灘沼島漁港福良港、うずしおライン、ほ場整備：等々、淡路島のリーダーとして他町に先駆けた足跡は今も燦然と輝いているところでもあります。

当時、『夢の架け橋』とまで言われた大鳴門橋、明石海峡大橋、本州四国連絡道路の建設によつて、淡路島はもはや島ではなく、大きく発展しようとしているところでもあります。

町民の皆様方には、南淡町の過去・歴史を今一度思い起こしていただき、いつまでも忘れることなく、新市「南あわじ市」に引き継いでいただきたいと思っております。

いよいよ年の瀬も迫りました。皆様方にはお体に気をつけて、お元気で新年を迎えられ、立派な新市、南あわじ市の建設にご尽力賜りますようお願いいたします。

# おめでとう

## 木田 忠司さん 黄綬褒章を受章



▲木田 忠司さん

木田忠司さん（賀集）が、長期にわたり仕事に精励された人に贈られる黄綬褒章を受章されました。十一月十五日の伝達式には、国土交通大臣から直接手渡されました。

木田さんは、淡路島の玉葱やレタスなどの農作物の運送会社を設立。その後、観光バス事業や家畜飼料運送などにも着手し、兵庫県トラック協会の理事を長年続けられています。

受賞に際し、「受賞できたのは農家の皆さんが丹精こめて作った農作物があったおかげ。このたびの台風被害では、心よりお見舞い申し上げます」と語っておられました。

## 全国青年大会 郷土芸能の部 阿万上町青年団 最優秀賞を受賞



▲全国大会で堂々と発表する阿万上町青年団

十一月十三日、日本青年館大ホールで開催された『全国青年大会郷土芸能の部』で阿万上町青年団が最優秀賞を受賞しました。この大会には、全国から十六団体が参加し、阿万上町青年団は、兵庫県の代表として、だんじり唄『箱根靈験記十一段目箱根瀧の段』を発表しました。清水青年団長は「地元の伝統や誇りを汚さないよう一丸となって頑張れた。最高の賞をい

ただき、大変うれしく思う」と語っています。阿万上町青年団は、大会に備え、今年七月から週二回の練習をしていました。

## 奥濱 綾子さん(南淡中) 少年の主張県大会 最優秀賞を受賞



▲井戸知事(左)と並んで受賞を喜ぶ奥濱綾子さん(右)

奥濱綾子さん(南淡中三年・阿万)が、十月三日に神戸で行われた『少年の主張兵庫県大会』中学生のメッセージ部門(財)兵庫県青少年本部主催)に淡路代表として出場し、『淡路人形浄瑠璃』の魅力テーマに熱弁をふるい、みごと最優秀賞を受賞しました。

受賞に際し、奥濱さんは、「たくさんの方に淡路の伝統芸能である人形浄瑠璃のすばらしさを伝えることができてよかったです。今まで部活動を続けてきたことがこんな大きな賞につながって、とてもうれしいです。」と語っています。

## 町営住宅『四季の丘団地』竣工

阿万塩屋町に平成十三年度から建設が進められていた町営住宅『四季の丘団地』が九月二十日に完成、十一月六日に竣工式が行われました。

竣工式には、関係者約五十人が参列し、神事と式典が行われました。

その後引き続き行われた入居者見学会では、入居を希望する人ら約三百名が訪れ、入居者同士が交流しやすい設計になった児童遊園所や集会所、部屋の内装などをこまめに見て回りました。



▲たくさんの来賓が訪れた、「四季の丘団地」竣工式

## 阿万公民館講堂の舞台裏楽屋など 施設ができました

阿万公民館では、施設の老朽化や、講堂舞台と会議室の使用の利便性の向上を図ることなどを目的に、平成十六年五月から改修工事が進められていました。十一月十九日、関係者約七十人を招いて竣工式が行われました。改修されたのは、公民館棟内部の改装と外壁、屋根部分。また、講堂棟の舞台裏に不足していた楽屋機能を兼ねた会議室を増築しました。さらに、公民館棟と講堂棟をつなぐ連絡通路上屋の改修と増設がされました。



▲阿万公民館講堂後ろ部分などが増築されました



# 南淡町 技能功労者 優良従業員 表彰受賞者の皆さん

十一月二十三日、南淡町商工会館で、優れた技能を有し、永年その技術を必要とする職業に従事して、地域社会の発展に貢献された方を表彰する『技能功労者表彰』に八名の方々と、長年勤続され、企業の繁栄に貢献された優良な従業員の方などを表彰する『優良従業員表彰』に二十七名の方々が表彰されました。

表彰者は次の方々です。(順不同・敬称略)



▲技能功労者の皆さん



▲優良従業員の皆さん

## 【技能功労者】

菓子製造業  
阿部 太一郎 (福良)

製麺業  
森崎 英毅 (福良)

美容師  
福榮 誠二 (福良)

電気配線修理工  
赤松 由美子 (福良)

自動車修理工  
阿部 茂秋 (阿万)

型枠工  
乙井 萬弘 (賀集)

宮本 直幸 (阿万)

梅谷 稔 (阿万)

原 光男 (株森長組)

平野 浩 (理研化学工業株)

前原 清子 (服装しらかば(有))

森崎 武 (三原開発株)

岡田 光子 (ダイチ・コンストラクション株)

梶田 雅之 (ダイチ・コンストラクション株)

柏 宏和 (ダイチ・コンストラクション株)

片岸 幸子 (淡路農産食品株)

川野 実紀 (服装しらかば(有))

梶田 雅文 (理研化学工業株)

芝 有 (南淡路ロイヤルホテル)

寺本 義隆 (株藤本タクシー)

泊 聡子 (淡路建材株)

長尾 ゆり (淡路農産食品株)

浜田 加代子 (淡路農産食品株)

森田 正剛 (有ノムラ)

山口 修司 (有森田商会)

## ◆二十年以上勤続特別表彰者

桐原 直樹 (三洋工ナジー南淡株)

杉坂 美紀 (株森長組)

多田 稔 (株森長組)

田中 実美 (三洋工ナジー南淡株)

谷川 志郎 (深田水産株)

西田 和友 (有森田商会)

## ◆五年以上二十未満勤続表彰者

山田 美智子 (有たかみシューズ)

山口 修司 (三原開発株)

山口 修司 (三原開発株)

山口 修司 (三原開発株)

山口 修司 (三原開発株)

山口 修司 (三原開発株)

# 町職員の給与等の公表に

町職員の給与および定員管理等の状況について、広く町民の皆さんにその内容を知っていただくために、ここに他の地方公共団体の職員および民間企業の従事者の給与費等を考慮して、町議会の議決を経て条例で定めています。

## (1) 人件費の状況（普通会計決算）

区分	住民基本台帳人口 (年度末)	歳出額 (A)	実質収支	人件費 (B)	人件費率 (B/A)	(参考) 15年度の人件費率
15年度	16年3月31日現在 19,699人	千円 9,641,554	千円 351,994	千円 1,706,714	17.7%	17.6%

(注) 人件費には、特別職に支給される給料、報酬等を含む。

## (2) 職員給与費の状況（普通会計予算）

区分	職員数 (A)	給 与 費				一人当たりの給与費 (B/A)
		給 料	職員手当	期末・勤労手当	計(B)	
16年度	人 189	千円 756,643	千円 140,338	千円 314,583	千円 1,211,614	千円 6,411

(注) 1 職員手当には退職手当を含まない。  
2 給与費は、当初予算に計上された額です。

## (3) 職員の平均給料月額、平均給与月額および平均年齢の状況（16年4月1日現在）

区分	一般行政職			技能労務職		
	平均給料月額	平均給与月額	平均年齢	平均給料月額	平均給与月額	平均年齢
南淡町	円 331,303	円 380,934	歳 42.4	円 309,628	円 332,792	歳 49.4
国	円 327,555		歳 40.2	円 283,384		歳 47.9

参考

区分	一般行政職			技能労務職		
	共消費	退職手当 組合負担金	互助会負担金	共消費	退職手当 組合負担金	互助会負担金
一人当たりの 平均月額	51,123円	41,412円	5,963円	47,822円	38,703円	5,573円

(注) 1 一般行政職とは、技能労務職、企業職、医師職、看護職、福祉職等を除いた職員です。  
2 技能労務職とは、清掃作業員、用務員等の職員です。  
3 平均給料月額とは、基準月の給料月額を基準月の職員数で除した額。  
4 平均給与月額とは、基準月における給料及び職員手当（扶養手当、管理職手当、調整手当、時間外勤務手当、特殊勤務手当、住居手当、通勤手当）の合計額を基準月の職員数で除した額。

## (4) 職員の初任給の状況（16年4月1日現在）

区分	南 淡 町			国		
	決定初任給	採用2年経過日 給 料 額		決定初任給	採用2年経過日 給 料 額	
一般行政職	大学卒	170,700円	184,400円	170,700円	184,400円	
	高校卒	138,800円	148,500円	138,800円	148,500円	
技能労務職	高校卒	140,700円	151,500円	136,000円	145,500円	

## (5) 職員の経験年数別・学歴別平均給料月額の状況（16年4月1日現在）

区分		経験年数5～10年未満	経験年数15～20年未満	経験年数20～25年未満
		一般行政職	大学卒 223,156円	333,133円
	高校卒	177,400円		350,166円
技能労務職	高校卒	(経験年数15～20年未満) 253,900円	(経験年数30～35年未満) 273,500円	

(注) 経験年数とは、卒業後直ちに採用され引き続き勤務している場合は、採用後の年数をいし、採用前に民間経歴等のある場合は、その期間を換算し、採用後の年数に加算した年数をいします。

## (6) 一般行政職の級別職員数の状況（16年4月1日現在）

区分	1級	2級	3級	4級	5級	6級	7級	8級	計
標準的な職務内容	主事	主事	主事	主査	係長 主査	副課長 課長補佐 係長	課長 参事 副課長	理事長 室長 課長 特命参事	
職員数	0人	17人	23人	9人	24人	32人	37人	9人	151人
構成比	0.0%	11.2%	15.2%	6.0%	15.9%	21.2%	24.5%	6.0%	100%
参考	1年前の構成比	0.6%	13.5%	12.2%	3.9%	23.7%	20.5%	19.2%	100%
	5年前の構成比	2.1%	12.4%	10.3%	2.1%	26.9%	25.5%	13.1%	100%

(注) 1 南淡町の給与条例に基づく給料表の級別による職員数です。  
2 標準的な職務内容とは、それぞれの級に該当する代表的な職務です。

## (7) 職員手当の状況

区分	南 淡 町	国
期末手当	(15年度の支給割合)	(15年度の支給割合)
	期末手当 勤労手当	期末手当 勤労手当
	6月期 1.55月分 0.70月分	6月期 1.55月分 0.70月分
	12月期 1.45月分 0.70月分	12月期 1.45月分 0.70月分
勤労手当	計 3.00月分 1.40月分	計 3.00月分 1.40月分
	職制上の段階、職務の級等による加算措置 (有)	職制上の段階、職務の級等による加算措置 (有)
	(支給率) 自己都合 勤奨・定年	(支給率) 自己都合 勤奨・定年
	勤続20年 21.0月分 28.0875月分	勤続20年 21.0月分 28.0875月分
退職手当	勤続25年 33.75月分 43.335月分	勤続25年 33.75月分 43.335月分
	勤続35年 47.50月分 60.99月分	勤続35年 47.50月分 60.99月分
	最高限度額 60.00月分 60.99月分	最高限度額 60.00月分 60.99月分
	その他の加算措置 定年前早期退職特別措置 (2%～20%加算)	その他の加算措置 定年前早期退職特別措置 (2%～20%加算)
	1人当たり平均支給額 26,861円	
	自己都合 勤奨・定年	自己都合 勤奨・定年
	勤続20年 21.0月分 28.0875月分	勤続20年 21.0月分 28.0875月分
	勤続25年 33.75月分 43.335月分	勤続25年 33.75月分 43.335月分
	勤続35年 47.50月分 60.99月分	勤続35年 47.50月分 60.99月分
	最高限度額 60.00月分 60.99月分	最高限度額 60.00月分 60.99月分

(注) 退職手当の1人当たり平均支給額は、前年度に退職した全職種に係る職員に支給された平均額です。

(普通会計)

調整手当 (16年4月1日 現在)	支給率	5%	
	支給対象職員数	160人	
国の制度(支給率)	0%		
支給対象職員1人当たり平均支給年額 (15年度決算)		210,238円	
特殊勤務 手当 (15年度)	職員全体に占める手当支給職員の割合	26.2%	
	支給対象職員1人当たり平均支給年額	105,373円	
	手当の種類(手当数)	7	
時間外 勤務手当	支給額の多い手当	行旅死亡等取扱作業手当	
		多くの職員に支給されている手当	保育所の保育士従事手当 保健師業務従事手当
	15年度	支給総額	25,928千円
		職員1人当たり支給年額	133千円
14年度	支給総額	16,752千円	
	職員1人当たり支給年額	127千円	

(16年4月1日現在)

区分	内 容	国の制度との同異	国の制度と異なる内容
扶養手当	配偶者……………13,500円	同	
	扶養親族2人まで……………各8,000円		
	その他の親族……………各5,000円		
住居手当	満16歳から満22歳までの扶養親族 1人につき5,000円加算 (ただし、配偶者のいない職員の場合には、 扶養親族のうち1人は11,000円)	異	借家居住者……………12,000円を超える家賃の額 (27,000円を制度)
	借家居住者……………3,500円		自己居住者……………1,000円 新築5年経過まで……………2,500円
通勤手当	交通機関利用者……………実費(50,000円を限度)	異	交通機関利用者……………実費(50,000円を限度)
	交通用具利用者……………自動車等使用距離により 1,500円～10,000円		交通用具利用者……………自動車等使用距離により 2,000円～20,900円

## (8) 特別職の報酬等の状況（16年4月1日現在）

区分	給 料	月 額	等
給 料	町 長	860,000円	
	助 長	690,500円	
	取 長	640,000円	
報 酬	議 長	360,000円	
	副 長	280,000円	
	議 員	240,000円	
期末手当	(15年度支給割合)	町 助 長 役	6月分 2.25月分
		12月分 2.1月分	
		計 4.35月分	
	(15年度支給割合)	議 助 長 員	6月分 2.25月分
		12月分 2.1月分	
		計 4.35月分	

# ついて

公表いたします。なお、町職員の給与は、生活費並びに国、

## 9) 部門別職員数の状況と主な増減理由

(各年4月1日現在)

		職員数		対前年増減数	主な増減理由
		平成15年	平成16年		
一般行政部門	議事総務	3	3	0	組織機構改革に伴い団体関連事業追加による増
	総務	51	54	3	
	税務	9	9	0	
	民生	48	48	0	
	衛生	12	12	0	
	農林水産	20	20	0	
	商工	4	4	0	
土木	13	10	△3	県道バイパス用地買収終了による減等	
	小計	160	160	0	
部門特別	教育	30	25	△5	組織機構改革に伴い団体関連事業減及び退職者による減
	小計	30	25	△5	
公営企業等	病院	3	3	0	事務事業の減少 国保事業職員の減
	水道	10	10	0	
	下水道	12	11	△1	
	その他	8	7	△1	
	小計	33	31	△2	
合計		223	216	△7	

(注) 職員数は一般職に属する職員数であり、地方公務員の身分を保有する退職者、派遣職員などを含み、臨時又は非常勤職員を除いています。

## 10) 定員適正化計画の数値目標および進捗状況

### ① 定員適正化目標 (数)

単位：人

部門	区分	14年 計画前年	15年 計画1年目	16年 計画2年目
一般行政	減員		2	5
	増員		2	1
	差引増減員数		0	▲4
	職員数	164	164	160
特別行政	減員		1	4
	増員		0	0
	差引増減員数		▲1	▲4
	職員数	30	29	25
公営企業等	減員		0	0
	増員		1	1
	差引増減員数		1	1
	職員数	29	30	31
計		223	223	216

### ② 定員適正化手法の概要

事務及び組織の改善、効率化により対応し、定員の増員の抑制に努める。

### ③ 定員適正化計画の年次別進捗状況 (実績) の概要

(各年4月1日現在)

部門	区分	年度		15年 計画1年目	16年 計画2年目
		計画	実績		
一般行政	計画			3	▲1
	実績	差引増減員数		▲3	0
		職員数		160	160
特別行政	計画			▲1	▲1
	実績	増減員数		▲1	▲5
		職員数		30	25
公営企業等	計画			1	1
	実績	増減員数		4	▲2
		職員数		33	31
計	計画			223	223
	実績			223	216

(注) 1 計画期間は、15年～18年の4年間です。

2 ( %) 内の数値は、数値目標に対する進捗率を示します。

## 11) ラスバイレス指数

93.9 (平成16年4月1日現在)

(注) ラスバイレス指数とは、地方公務員給与水準と国家公務員の給与水準を比較するもので、国を100とした場合の当時の給与水準を示すものです。  
なお、本年度の国家公務員のラスバイレス指数は、独立行政法人が除外されたことにより実質上がっております。

ちびっこ警官を囲み、防犯・暴力追放を定める  
年末の防犯・明るく仰春

福良防犯協会では、十月に防犯・暴力追放パレードを予定していましたが、雨天のため中止になりました。替わって十一月九日に福良保育園で、ちびっこ警察官を囲み、保護者らに防犯・暴力追放について注意等を呼びかけました。

また、明るい新年を迎えようと、潮美台では「潮美台スポーツクラブ21」のメンバー約六十人で、早朝から深夜まで散歩の時間を活用して防犯パトロールを行っています。



▲親子で防犯・暴力追放について学びました

## 平成16年10月1日から

### 献血時本人確認が開始されました

献血にお越しの際は、できれば「ご本人確認のできるもの」(運転免許証・健康保険証・年金手帳など)をご持参ください。  
※「ご本人確認ができるもの」は公的機関が発行するものが最良ではありますが、以下でも確認はできます。

- ・社員証
- ・学生証
- ・クレジットカード
- ・銀行カード
- ・診察券
- ・公共料金の通知証
- ・献血の検査結果ハガキ等

兵庫県赤十字血液センター (☎078-222-5016)

偉大な先人の功績をまとめた  
『浄瑠璃街道「碑」』発行

浄瑠璃愛好家グループ「亀岡浄曲会」(榎本千秋会長)が、大師山の登り口(別称・浄瑠璃街道)に並ぶ石碑に刻された先人の浄瑠璃における業績をまとめた本『浄瑠璃街道「碑」』を発行しました。

同会では、この本の発刊記念にと十一月二十三日、老人福祉施設「亀岡荘」で『素浄瑠璃の集い』を開き、日ごろの練習の成果を発表するとともに、この本の発行を祝いました。

この本についての問い合わせ



▲『浄瑠璃街道「碑」』を発行した亀岡浄曲会の榎本千秋会長

は、岸上敏之(☎090-136-2914三〇八)、または黒田紀子(☎090-11551-六二九)まで。

# 台風23号 災

区分	制度・事業名	対象者	内 容	申込書類等	担 当
住宅再建等支援	住宅再建支援金 (新規)	①全壊、大規模半壊、半壊、床上浸水で住家の損害割合が10%以上20%未満の被害 ②発災時と同一市町域内(合併後の市域内でも可とする)で住宅再建・購入・補修する者 ③世帯の年収800万円以下	<全壊(損害割合50%以上)> 支給額最大 300万円 <大規模半壊(損害割合40%以上50%未満)> 支給額最大 175万円 <半壊(損害割合20%以上40%未満)> 支給額最大 50万円 <床上浸水(損害割合10%以上20%未満)> 支給額最大 25万円		南淡町町長公室 ☎52-0426
生活支援	被災者生活復興資金貸付(新規)	全・半壊、床上浸水世帯、自家用自動車被害(世帯主又は主たる生計維持者の前年総所得が730万円以下)	<貸付額> 300万円以内 <利 子> 利子補給により実質無利子 <使 途> 被災家屋の補修、家具・電化製品・自動車等の生活必需品の修理・買換	1月31日まで受付 ・取扱金融機関の定める貸付申込書 ・資金使途申立書(見積書等) ・住民票 ・所得証明書 ・り災証明書 ・印かん登録証明書など	・淡路信用金庫 ・淡陽信用組合 ・あわじ島農協 ・北阿万農協 ・兵庫県信用農業協同組合連合会 ・みなと銀行 ・三井住友銀行
	災害援護資金貸付金	家財の1/2以上の損害等※所得要件有(※世帯をカバー)	<貸付額> 150~350万円 <利 子> 年3%		県社会福祉課 ☎078-362-3181
	生活福祉資金	家財損害1/2未満 ※対象:低所得者	<貸付額> 160万円以内 <利 子> 年3%		県社会福祉課 ☎078-362-3181
	災害復興住宅融資【住宅金融公庫】	①住宅に5割以上の被害を受け、建築・購入する者 ②住宅に10万円以上の被害を受け、補修する者	<融資額> 建築・購入 耐火 1,160万円 木造 1,100万円 補修 耐火 640万円 木造 590万円 <利 率> 1.9%		県民間住宅室 ☎078-362-3611
中小企業者支援	経営円滑化貸付(災害復旧枠)	災害により被災した中小企業	<融資額> 5,000万円以内 <利 率> 1.1%(最優遇金利) <償 還> 7年以内(内1年以内据置可) <使 途> 災害復旧に必要な設備・運転資金	り災証明書	南淡町商工会 ☎52-0665
	災害復旧貸付【国民生活金融公庫】※10/22兵庫県発動	災害により直接被害又は間接被害を受けた中小企業者	<融資額> 3,000万円以内 <利 率> 1.7%(基準金利) <償 還> 10年以内(内2年以内据置可) <使 途> 設備・運転資金		南淡町商工会 ☎52-0665
農林漁業者支援	豊かな村づくり資金・災害資金	被害損失額が、平年農業収入の概ね30%以上である旨の市町長の認定を受けた者	<貸付額> 個人500万円以内 団体(法人)1,000万円以内 <利 子> 利子補給により0.30% <償 還> 5年以内(内1年以内据置可) <使 途> 災害による被災農家の再生産に必要な資金 ①種苗費、肥料、農薬、生産資材など ②被害を受けた農業施設の修繕、農機具等の購入費用	経営規模証明被害認定書	JAあわじ島信用共済部 ☎42-5220
	農業経営維持安定資金【農林漁業金融公庫】	主に農業を営む者で、市町長の災害証明を受けた者	<貸付額> 個人 200万円以内 法人 1,000万円以内 <利 率> 0.8~1.8% <償 還> 20年以内(内3年以内据置可) <使 途> 経営再建費及び収入減補てん		県農林経済課 ☎078-362-3416



# 害 支 援 情 報

兵庫県知事より10月29日付けで、災害救助法の適用を受け(適用年月日：平成16年10月20日)さまざまな支援を受けられることになりました。

区分	制度・事業名	対象者	内 容	申込書類等	担 当
農林漁業者支援 融資制度	農業近代化資金 (災害にも活用)	認定農業者	〈貸付額〉 1,800万円 法人 2 億円		県農林経済課 ☎078-362-3416
			〈利率〉 0.8~1.65% 〈償還〉 16年以内 (内2~3年以内据置可) 〈使 途〉 農産物の生産、流通又は加工に必要な施設の復旧 〈利子補給〉 1.4%~2.25%		

区 分	対 象 者	内 容	申込書類等	担 当
自動車税 (軽自動車税は対象外)	災害により原動機等が破損し、運行不能となった自動車を修理する場合	修繕等のために運行不能となった月数をもって算定した額(16日未満は切り捨て)	災害を受けた日から60日以内に下記書類提出 ・減免申請書 ・市町長のり災証明 ・修理完了報告書 ・修理見積書の写し	洲本県税事務所 ☎22-3541
自動車取得税 (軽自動車取得税を含む)	災害により滅失・解体した自動車の代替車を、災害が止んだ日から3ヶ月以内に取得した場合	災害を受けた自動車の災害直前の通常の取引価格に相当する額に税率を乗じて得た額	自動車取得税申告の際、下記書類を提出 ・減免申請書 ・市町長のり災証明書 ・抹消登録証明書の写し又は解体証明書	自動車取得税 洲本県税事務所 ☎22-3541
個人町民税 (健康保険税含む)	所有する住宅又は家財の10分の3以上の被害を受けた方で合計所得金額が1千万円以下の方	災害後の納期に係る税額の軽減又は免除	12月20日までに下記書類を提出 ・減免申請書 ・り災証明書	南淡町税務課 ☎52-0426
固定資産税	所有する家屋の10分の2以上の被害を受けた方	災害後の納期に係る税額の軽減又は免除	12月20日までに下記書類を提出 ・減免申請書 ・り災証明書	南淡町税務課 ☎52-0426
所得税 ①又は②のいずれか有利な方法	①住宅や家財などの損害額が平成16年分の所得金額の10の1を超える方又は損害額の内災害関連支出が5万円を超える方は、雑損控除として上記所得から控除することができる。 ②住宅や家財の半分以上に損害を受け、かつ、平成16年分の所得が1,000万円以下となる方は、所得税の一部又は全額が軽減又は免除される。 予定納税のある方は、予定納税額の減額申請ができる。			洲本税務署 ☎24-1212
源泉所得税	住宅や家財の半分以上に損害を受け、かつ、平成16年分の所得が1,000万円以下となる方は、源泉所得税の納税猶予や還付を受けることができる。 この適用を受けた方は、確定申告が必要。			控除額や所得税の軽減額はご相談ください。

※対象となる災害は、平成16年の台風16号、18号、21号、23号による災害

## 台風23号・新潟中越地震を利用した悪質業者にご注意

いろいろな手口の悪質な事案が発生しています。注意・警戒を怠らないようにしてください。三原警察署(☎42-0110)

### ●神戸新聞社の名をかたり、義援金を要求する不審電話！

明石警察署管内で、神戸新聞社調査部を名乗る若い女性から一般住宅に「新潟県中越地震の義援金に協力をお願いします」と義援金を要求する電話がありました。神戸新聞社などが電話や戸別訪問で義援金を募ることはありませんので、悪質な行為、不審な電話には十分注意してください。

### ●ボランティアを装い、屋根の修理費をだまし取る！

洲本警察署管内で、瓦が落ちた自宅屋根を見上げていた家人に、作業服を着た三人組の若い男性が「ボランティアを終えてきた。ビスや工具を持っているので実費で修理する」と声をかけられ、修理依頼したが、ずさんな作業で、ボランティアセンターにも登録されてなかったもの。

# まちかど トピックス

## ともに受け継ぐまちの宝 播州歌舞伎との交流会

地域の伝統文化を受け継ぐ子どもたちが相互に交流を深めました。三百年の伝統を誇る「播州歌舞伎」を受け継ぐ中町北小学校子ども歌舞伎クラブと南淡中学校郷土芸能部との『芸能交流会』（南淡町連合PTA主催）が、十一月二十日、賀集公民館で行われました。

プログラムでは、南淡中学校が淡路人形浄瑠璃の発表を行った後、続いて中町北小学校子ど

も歌舞伎クラブによる演目『傾城阿波鳴門 どんどろ大師お弓おつる別れの場』の発表が行われました。播州歌舞伎独特の口調が、訪れた約二百人の笑いや涙を誘っていました。

両学校は、数年前から芸能交流を図っており、南淡中学校も中町を訪れ、発表を行っていました。

南淡中郷土芸能部長の泊さんは「小学生なのにあんなに上手



▲小学生が熱演した播州歌舞伎の舞台

にできることに感心している。私たちも練習に励みたい」と刺激を受けた様子でした。

## 少林寺拳法 淡路大会が開催

十一月二十一日、第十八回B & G会長杯少林寺拳法淡路大会が南淡町B & G海洋センター武道館で行われ、七団体約八十名が出場しました。大会結果は次のとおりです。

（最優秀のみ・敬称略）

【組演武・少年低学年の部】

中浜電登・中浜 異淡路北支部

【組演武・少年中学生の部】

片山雅史・生田響紀北淡支部

【組演武・少年高学年の部】

仲野弘剛・竹田朋広淡路北支部

【組演武・中高一般の部】

近藤泰史・黒田智士緑支部

【団体演武の部】緑支部

【単独演武・少年の部】

有賀大輔（三原支部）

【単独演武・中高一般の部】

近藤泰史（緑支部）

## 塩屋川堤防に「すいせんの里」づくり 花が咲いたら見に来てね

塩屋川堤防に「水仙の里」を作ろうと、阿万塩屋町内会三十名と阿万小学校四年・五年生七十名らが、塩屋川の東向き堤面（塩屋集落と中西集落の間）に水仙の球根八千個を植えました。「水仙の里」づくりは、昨年引き続き二年目で、淡路花博記念事業協会の方から水仙の植え方の指導を受けたあと、塩屋町内会の方が掘った穴に、児童が一個一個丁寧に水仙の球根を植え付けました。

児童らは「花が咲いたら見に来て」と一月ごろの開花を楽

しみにしていました。



▶水仙の球根を植える児童ら

## 地域の方に菊づくりを 教えてもらったよ

郷土に古くから伝わる産業を通じて、地元へ愛着を持ってもらおうと、灘小学校全児童50人が今年5月から『菊づくり』をし、11月17日に成果の発表会『観菊会』が開かれました。

観菊会では、指導にあたった地域の方に、児童から感謝の作文を朗読したり、菊の花を記録に残そうとグループになってちぎり絵を製作したりしました。同校では、この菊づくりのほか、炭焼きやみかんを使ってジャムづくりなども体験しています。



▲立派に育った菊と一緒にハイチーズ

▶きびきびとした見事な演武





# 芸術、文化の秋を楽しみました ― 町内各公民館で文化・芸能祭 ―

地域文化の高揚と、日ごろの活動の成果を発表するため、町内の公民館で文化・芸能祭が行われました。

展示関係では、絵画や陶芸など丹精込めて作られた力作が会場に並べられ、訪れた人はじっくりと鑑賞していました。また舞台発表では、郷土芸能や詩吟などの演目に、たくさんの方が訪れ、芸術の秋、文化の秋を楽しみました。



▲中央公民館文化展



▲賀集公民館文化芸能祭



▲北阿万公民館文化祭



▲南淡町文化展



▲子どもたちによる銭太鼓の舞台(灘公民館)

## 家族づれでにぎわった青年の家まつり

国立淡路青年の家では、地元の人に青年の家の魅力を知ってもらおうと、『あわじ青年の家まつり2004』を開催しました。11月6日の前夜祭では、地元芸能団体による郷土芸能等発表会が行われ、また7日には、親子で楽しめるスポーツやゲーム大会、もちつき、フリーマーケット、ステージ発表、島内の小中高校生らの絵画や書道など作品1,100点の展示など、たくさんの催しが広い施設内を利用して行われ、家族連れらでにぎわいました。この2日間で延べ約8,000人が訪れました。



▲もちつき体験コーナーなどで家族づれの笑顔があちこちであふれました

## グラウンドゴルフで交流を深めました

地区を越えて交流を深めてもらおうと、『南淡町グラウンドゴルフ大会』が十一月六日、沼島総合グラウンドほかで行われました。主な結果は次のとおりです。(敬称略)

### 【団体の部】

優勝 塩屋町A

準優勝 潮美台連合A

三位 阿万東町

【個人男子の部】

優勝 瀧川 静馬(野田A)

準優勝 谷川 喬城(東町)

三位 沢田 拓治(仁尾A)

【個人女子の部】

優勝 魚谷佳代子(沼島老人クラブ)

準優勝 小山ミサヲ(潮美台連合A)

三位 神辺 昌子(遊和会)



▲23チーム、143人がゲームを楽しみました

## たくさん魚が釣れたよ フィッシング大会結果

十月三十日、うずしおメガフロート南淡で『フィッシング大会』

二〇〇四』が行われました。成績は次のとおりです。(敬称略)

### 【大物賞】

優勝 濱 弘美

準優勝 濱 真一郎

三位 浜田 尚子

### 【大漁賞】

優勝 藤原 美保

準優勝 福吉 翔太

三位 守田 幹

### 【レディース賞】

有木 梨沙

### 【チビ子の部】

福吉 翼



▲大漁で大喜びの受賞者



# 地域の教育委員会

地域の皆さん。

おぼさん運動

\*十一月の運動目標

「おぼさんがいい」

のあいさつに努めましょう。

平成十六年、アテネ、イラク、台風襲来、中越地震、また個人的にも悲喜こもこもいろいろあったことでしょうか、数々の思い出を残して、とうとう師走を迎えました。後、三十日で新しい年を迎え、さらに、新市誕生の秒読みとなってきました。

大人社会も、子どもたちの卒業式を控えた緊張と夢を語り合う状況に似て、自分の足跡を振り返り、大きな人生の区切りに臨む心境にあるかと思えます。愛してやまないわが町南淡町も約半世紀の歴史に終止符を打つことになりました。「ありがたい」と、「南淡町」、私たちに沢山の思い出ができました。それは何物にも勝る宝物です。子どもたちの健やかな生活を期待しての本運動にいただいた

今年も各地域で大変お世話になりました。ありがとうございます。厚くお礼申し上げます。

今、学校で

ご協力にも改めて厚くお礼申し上げます。難なく過ぎた一年に感謝の気持ちを含めて、大人も子ども「ありがたい」のエールの交換にしましょう。来る年もみんなが幸せでありますように。

土曜チャレンジ教室

学校での学び以外に、地域での子どもたちにかかわる事業として、地域のおじさん・おばさんのご協力いただいております。この教室です。



▲鱈のフライに挑戦

十一月の福良は「歴史探訪」で洲崎・煙島散策、ごみ収集、さかな「料理」、よさこいソーラン踊。北阿万「ニュースポーツ」。灘「炭焼き」。賀集「料理」。阿万「囲碁」への挑戦でした。

# 地域の人が学校を公開

小中学校でオープンスクール

地域の人たちに学校の授業の様子や子どもたちの活動、施設について、理解を深めてもらおうと、本年兵庫県で試行的に『オープンスクール』を開催しています。南淡町では賀集小学校と南淡中学校で十一月上旬から下旬にかけて開催されました。南淡中学校では十一月十五日、「芸術鑑賞会」があり、生徒と一緒に地域の人も鑑賞しながら、生徒たちの様子を見ました。



▲地域の人も生徒と一緒に「獅子舞」を鑑賞しました(南淡中)

楠木校長先生は「この機会に地域の人も学校教育に関心をもってもらい、地域や家庭の中で子どもたちへの教育に活かしてもらえれば」と語っています。

# 沼島中学校へ図書二百冊・書架二基が寄贈される

沼島中学校に生徒用図書三百冊と書架二基が創価学会から寄贈されました。

同会では、三十年前に沼島小学校で図書贈呈したこと皮切りに、毎年全国の小中学校などに図書を送っており、総数約四十五万冊になります。今年には三周年を記念し、再び沼島での贈呈にいたしました。

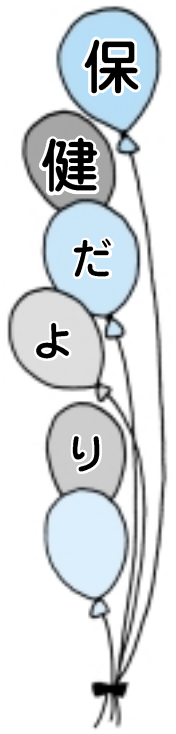
十一月四日、同会関係者や町長も出席し、同校で贈呈式が行

われ、校長・生徒からはお礼の言葉が述べられました。



▲図書の贈呈を受ける生徒たち

(文責、榎本)



## バランスよく食べよう

「〇〇が効く!と聞いたのだけれどそうなんですか?」

育児相談、健康相談などでよく聞かれる質問です。一つや二つの食品だけでは健康にはなりません。食べたものが効率よく消化吸収され、きちんと利用されるには何百、何千という種類の物質が体内で働いており、そのどれが不足しても利用効率は下がってしまいます。

「たくさん種類の食品を毎日バランスよく食べる、これが健康には効くのです」

### ●毎回の食事に主食・主菜・副菜をそろえる

●**主食**  
ごはんやパン、麺類などおもに炭水化物を含む食品  
(一食の分量の目安)

●**主菜**  
肉、魚、卵、大豆製品などを使ったおかず。

刺身や豆腐などを副菜とする人もありますが、これでは脂質の摂取量が増え、エネルギー

ギーのとり過ぎにつながります。  
(一食の分量の目安)  
肉あるいは魚なら手のひらから指のなかほどくらいまでの大きさ、



卵なら一個、豆腐なら大1/4丁、これらのうち一品

### ●副菜

野菜やきのこ、海藻類などを使ったおかず。ミネラル、ビタミン、食物繊維の供給源  
(一食の分量の目安)

生野菜で両手を合わせ、こんもりと盛った量



加熱野菜でげんこつくらいの量



### ●こんな人いませんか?

#### 宴会で食べ過ぎ、飲みすぎ

忘年会のシーズンです。宴会は「楽しく会話する」、「人脈を広げる」など自分なりの目的をもち、ビールのお代わりの前に水やお茶を一杯飲む、低カロリーなつまみ、野菜の料理を注文するなど工夫しましょう。宴会料理は高カロリーなものも多く、一食で一〇〇〇カロリーを超えることもあるので注意しましょう。

#### 朝食抜き

まとめ食いは同じ量食べていても太りやすいといわれています。特に夕食、夜食のドカ食いは体に負担がかかり、体脂肪になりやすいです。今からすぐに改善しましょう。

朝食を食べていてもパンだけ卵かけごはんだけ、だと種類の少なさが気になるそうです。少しだけ早起きしておかずもつきましょう。

#### 健康オタク?

たとえばお弁当は冷凍食品のフライやハンバーグと卵焼き、野菜は食べずに野菜ジュースが青汁ですませる、サプリメントは欠かさないのに食事はインスタント食品だけ。TVの健康情報

報にも精通して日替わりで実行し、続かない...。食事は栄養だけでなく、噛むことも重要な要素。繊維の多い野菜料理は満足感を与え、歯を掃除してくれる役割もあります。

加工食品の多用は塩分、脂質のとりすぎも心配です。やはり家族の健康の発信地は台所なのです。めんどつでも料理しましょう。

## 簡単! 野菜料理

### ずいきと油揚げの煮物 (4人分)



◆材 料◆	
干しずいき	28g
油揚げ	1枚
ちりめん	大さじ3
だし	1カップ
みりん	小さじ1
しょうゆ	小さじ1

#### ◆作り方◆

- 干しずいきは水で戻し、ゆでておく。3cm長さに切る。油揚げは油抜きをして短冊切りにする。ちりめんはさっと洗う。
- 合わせて鍋に入れ、だし、しょうゆ、みりんを加えてしばらく煮る。  
(エネルギー 53kcal、塩分0.5g)

### にんじんの明太子炒め (4人分)



◆材 料◆	
にんじん	中1本
からし明太子	20g
酒	小さじ1
サラダ油	小さじ2

#### ◆作り方◆

- にんじんは5cm長さの太目のせん切りにする。
- からし明太子は薄皮をのぞいて酒で溶いておく。
- サラダ油でにんじんを炒め、火が通ったら②を加えて混ぜ合わせる。  
(エネルギー 29kcal、塩分0.4g)

知って  
おくと便利

# 医療福祉一口メモ

## 退職者医療制度

長年勤めた会社を退職した人  
とその扶養家族が対象となりま  
す。

### ●対象となる人

〔退職被保険者本人〕

- 国保に加入している
- 老人保健制度の対象者ではな  
い
- 厚生年金や、共済組合などの  
老年（退職）年金を受けてい  
る人で、その加入期間が二十  
年以上（または四十歳以降に  
十年以上）ある

〔扶養家族〕

- 退職被保険者本人と同じ世帯  
で、主に本人の収入によって  
生計を維持している
- 本人の配偶者（事実上婚姻関  
係にある場合を含む）または  
三親等内の親族である
- 年収が百三十万円未満（六十  
歳以上の人や及び障害者は、百  
八十万円未  
満）である



●対象となる人は届け出を  
お住まいの市区町村の担当窓

口に届け出て、「国民健康保険  
退職被保険者証」の交付を受け  
てください。

医療費の負担は一般の国保加  
入者と同様です。

### ●届け出に必要なもの

年金証書、保険証、印かん



★一般の国保と「退職者医療制  
度」とはどこがちがう？

退職者医療制度では、医療費  
は、本人の自己負担と、保険税  
と、職場の健康保険などが出し  
合う「拠出金」でまかなわれま  
す。

退職者医療制度の届け出がさ  
れないと、本来健康保険などか  
ら支払われるべき医療費も国保  
負担となってしまう。国保  
の適正な運営のためにも、必ず  
届け出をお願いします。

◆問い合わせ 役場健康福祉課  
( ☎ 五〇一二五一一 )

## 沼島フォトコンテスト 展示会 開催中

沼島の美しい自然や動植物、神社仏閣など「沼島」をテーマと  
した写真コンテストの応募作品を展示しています。  
ぜひ、お立ち寄りください。  
▷期 間 11月27日～12月6日  
▷場 所 中央公民館1階ロビー  
▷問い合わせ 役場町長公室 ( ☎ 50-2501 )



◀町長賞（最優秀賞）の二宮慶治  
郎さん（神戸市東灘区）の作品  
『初めての島巡り』

## 国民年金の加入手続きをお忘れなく

国民年金は、日本に住んでい  
る二十歳から六十歳までのすべ  
ての人が加入する制度です。

二十歳になったとき、就職や  
退職、結婚などの人生の節目に  
は年金の加入や加入している種  
別の変更が必要です。もし、手  
続きを忘れたままにしていると、  
もらえる年金の額が少なくなつ  
たり、もらえなくなるなどの不  
利益が生じる場合がありますの  
で、手続きを忘れずにしましょ  
う。

### 【第一号被保険者】

- 自営業、農林漁業者、学生、  
フリーター、無職の人など。保  
険料は自分で納めます（十六年  
度月額一三、〇〇〇円）
- 就職したときは↓（第二号被  
保険者）
- 第一号被保険者の扶養になつ  
たときは↓（第三号被保険者）  
（配偶者の勤務先を通じて手続  
きをします。）

### 【第二号被保険者】

厚生年金や共済組合に加入し  
ている人（会社員、公務員など）。  
保険料は厚生年金・共済組合の  
保険料として一緒に給料から天  
引きされます。

- 会社を退職したときは↓（第  
一号被保険者）
- 結婚や退職などで第二号被保  
険者の扶養になったときは↓  
（第三号被保険者）

### 【第三号被保険者】

第二号被保険者に扶養されて  
いる配偶者。保険料は配偶者の  
加入する厚生年金・共済組合が  
負担しますので、自分で納める  
必要はありません。  
● 配偶者が退職したり、配偶者  
の扶養から外れたときは↓（第  
一号被保険者）  
● 就職したときは↓（第二号被  
保険者）

詳しくは、役場住民生活課年  
金係（ ☎ 五〇一二五一一 ）へお  
問い合わせください。

## フグ中毒に ご注意ください！

- ① 素人料理はやめましょう
- ② 食通ぶってキモを食べない
- ③ フグは「フグ処理施設届出済  
票」のあるお店で！

▽問い合わせ 三原健康福祉事  
務所 ☎ 五二一〇〇九九



南あわじ市誕生まであと41日

三原郡交流コーナー 4町のすがたに迫る

# 「テーマ」まちの癒し場

## ① 緑町

心も体もリフレッシュ

緑町の癒しの場といえばサンライズ淡路のお風呂です。今年の二月にリニューアルオープンした同施設は、サウナがスチーム式からドライ式へと変わり、浴槽に数種類の薬味を混ぜた薬湯風呂など趣向も凝らされています。また、休憩室も新しく完成し、「のんびりしてもらえ空間」をコンセプトにした畳の和室となっています。



▲自然が見せる表情の変化も楽しめます

## ② 三原町

クア施設「さんゆ〜館」

地下千三百メートルの和泉層群から湧出するアルカリ性単純温泉は、湯がやわらかく美容や健康に良いことから『美容温泉』

この温泉は平成十四年に伊加利で湧出。泉質はナトリウム炭酸水素塩低温泉で慢性皮膚病や慢性関節痛、筋肉痛、リウマチ

## ③ 西淡町

お肌ツルツル美人と健康の湯「うずしお温泉」

独特の感触で美人と健康の湯として知られている「うずしお温泉」は、ゆとりつくや湯の川荘などの公共施設や、町内の旅館・民宿二十七軒で入浴できます。



▲情緒たっぷり露天風呂（おのころ湯）

とも呼ばれています。エステ風呂、流水風呂やサウナなど九種類の『はだか浴室』とジャグジー、低温サウナなどの水着で利用できる『パーデゾーン』があり、家族そろって気軽に温泉を楽しむことができます。

## ④ 南淡町

南淡リフレッシュ交流ハウス「ゆ〜ぶる」

この施設は、山々に背景に周辺の自然と調和するかたちで設計されているため、木々に囲まれた中での温泉浴を楽しむことができます。

浴室は屋外の風景を十分に取り入れ、温泉情緒豊かなA浴室と、搭状のトップライトが豊かな光を落とすB浴室が配されています。温泉は、潮崎温泉と筒井温泉を使用しています。



▲木や瓦の素材を生かし、癒しの空間を創出

など十七種類の病に効用があるほか、皮膚を柔らかくし、脂肪や分泌物を洗い流してくれます。



▲うずしお温泉でお肌ツルツル美人に！

# 国体だよりの第18号

町長公室 国体推進室

## 「国体豆知識」

「五輪を上回る国体」

国体と五輪夏季大会の競技種目を見てみると、五輪種目で国体にはない（正式種目）のはマラソン・トライアスロン・近代五種・テコンドー・トランポリン・ビーチバレー。逆は相撲・剣道・弓道・空手道・銃剣道・ゴルフ・ラグビー・ボウリング・山岳・ソフトテニス。大会参加者（役員・選手）は五輪が約一万六千人、国体は約二万七千人。参加者数では国内最大のスポーツイベントが、世界最大のスポーツイベントを上回っています。

「文系の人も腕を振るって」

国体では公開競技（都道府県対抗の得点争いにカウントされない）も行われます。「のじぎく兵庫国体」では、高校野球・ビーチバレー・スポーツ芸術の三競技。うちスポーツ芸術は、五輪にはない、スポーツだけでなく開催地の芸術文化も全国に発信しようと、第十回神奈川国体から実施されています。スポーツ関連に限らず、国体開催期間に開催されるあらゆる催しを対象となります。

「天皇杯、兵庫など七県が未獲得」

国体が都道府県対抗形式になったのは第三回福岡国体からです。このときから男女総合優勝に天皇杯、女子総合優勝に皇后杯が授与されるようになりました。天皇杯の最多獲得は東京都（十六回）で、次いで静岡県（二回）です。逆に未獲得は兵庫・岡山・山口・徳島・愛媛・高知・秋田の七県です。この九都県を除く三十八道府県は各一回ずつの受賞で並んでいます。



▲保育所（園）運動会では、たくさんの園児が「はばタン」ダンスを踊ってくれたね！ありがとう！

# 「いろいろな国の人と」

北阿万小学校 二年 西庄 遥 香

わたしたちは、二年生になつてB先生といっしょにえい語のべんきょうをしています。B先生は、いつも元気で大きな声です。えい語のうたやダンスをおしえてくれて、たのしいです。

きょうは、B先生がお友だちをつれて来てくれました。その人は、せいが高くて、黒くて、ぼうしをかぶったりしていました。名前はA先生です。

みんな、A先生のことをもっと知りたいなあと思っていたら、A先生の国を教えてくださいました。ケニアです。ケニアはとおい国で（N先生が行っているニジエールに近い？近いといって）もとおい、山も海もあるそうです。わたしは、ライオンやシマウマがいるところかなと思つたので、こんど教えてもらおうと考えました。また、日本語もじょうずです。日本に来る前の国のことばと、ケニアでつかっていることば二つとフランス語と日本語、ぜんぶで五か国語もはなせるそうです。みんなびっくりしました。

「A先生は、きょうはなみだがでるほどうれしかったそうです。それはね。前行っていた国の子どもたちは、はじめA先生を見るなり、こわがってにげていつてかなしかったそうです。でも、きょうは、みんな近よってきてくれたり、話しかけてきてくれたりしたので、ほんとうにうれしかったそうです。」

おひる休みにわたしとMくんは、A先生を四かいの音楽室にあんないしました。A先生は、ほんとうにせいが高くて、わたしとMくんは、おなかまでぐらいいしかありませんでした。A先生は、「ありがとう。サンキューベリーマッチ。」と、言ってくれました。わたしたちはうれしくなつて、にこにこがおで下りて来ました。

A先生はケニアの人です。B先生はアメリカの人です。どちらもとてもとおいのに、友だちになのは、すごいと思いました。わたしも、いろいろな国の人とお友だちになりたいなあと思いました。

## 兵庫県最低賃金

平成16年9月30日より

**時間額 676円**

※産業別最低賃金については、平成16年12月1日より改正されています。詳しくは、兵庫労働局労働基準部賃金課（☎078-367-9154）までお問い合わせください。

## 「思いやり」で つくる 交通安全 『年末の交通事故防止運動』

12月1日(水)~31日(金)

### 運動の基本

年末の交通事故防止運動では、「高齢者の交通事故防止」を運動の基本とし、高齢者を取り巻く現下の厳しい交通事故情勢に的確に対処するため、交通安全行動の実践と交通ルールの遵守を促すため、地域ぐるみで「まちかど安全声かけ活動」を推進します。

### 重点目標

- ①高齢者の事故防止対策 ②夕暮れ時と交差点での事故防止対策
- ③シートベルト・チャイルドシートの正しい着用徹底
- ④飲酒・速度違反等悪質・危険運転の追放

南淡町交通対策委員会

## 南淡町文化体育館「元気の森ホール」からのお知らせ

### 初回トレーニング講習会の受講者募集

トレーニングルームを利用する場合、初回のみこの講習会を受講していただきます。

- ▷対象者 16歳以上
- ▷講習会受講料 500円
- ▷1講習会定員 6名（完全予約制）
- ▷利用料金 200円（2回目以降）



※申込みは12月3日（金）午前8時30分から電話で受付します。☎50-5077

※お子様連れでの受講はご遠慮ください。

月 日	曜日	第1講習時間	第2講習時間
12月11日	土	10:30~12:00	14:00~15:30
12月19日	日	10:30~12:00	14:00~15:30
12月24日	金	13:30~15:00	18:30~20:00
1月16日	日	10:30~12:00	14:00~15:30
1月22日	土	10:30~12:00	14:00~15:30
1月28日	金	13:30~15:00	18:30~20:00

### エアロビクスダンス受講生募集

リズムに合わせて楽しく体を動かしながら脂肪を燃焼させ、スタミナアップを図りませんか？

- ▷受講料 10回分 5,000円
- （第1回の講習時にいただきます）

※申込みを希望する方は、当館事務所または電話で受付します。☎50-5077



回数	受講日	曜日	開始時間
第1回	1月13日	木	午後7時30分~
第2回	1月18日	火	
第3回	1月25日	火	
第4回	2月1日	火	
第5回	2月9日	水	
第6回	2月15日	火	
第7回	2月22日	火	
第8回	3月1日	火	
第9回	3月10日	木	
第10回	3月17日	木	

# 検察審査員候補者選定の資格調査にご協力を！

選挙管理委員会では、検察審査会の審査員候補者を選定するため、候補者の予定者となつた方々に職業などの資格調査をさせていただきます。ご了承ください。

候補者の予定者は、選挙人名簿に基づいてくじで選ばれ、この方々の中から更にくじで検察審査員・補充員が選ばれることになっていきます。審査員・補充員に選ばれますと、六カ月間検察審査会メンバーとして、検察官のした不起訴処分（裁判にかけないこと）のよしあしを、国民の代表として審査していただくこととなります。司法関係の

仕事に従事している方などは審査員・補充員になれませんので、予定者の方の職業などを調査させていただきます。ご了承ください。選挙管理委員会から十一月下旬ごろから、資格調査のためのお問い合わせをいたしますから、その際にはご協力をお願いします。

なお、検察審査会制度については詳しいことをお知りになりたい方は、洲本検察審査会事務局（☎二二一三〇二四）または、南淡町選挙管理委員会（☎五一〇四二六）に、お問い合わせください。

# 善意

このたび、酒井かつゑ様より亡夫供養にと金五万円が、南淡町民生委員・児童委員協議会女性部様より健康福祉まつりバザー収益金十萬四千三百八十五円が、善意銀行へ預託されました。厚くお礼申し上げます。

（南淡町社会福祉協議会）  
また、台風二十三号の災害に対し、全国町村会（山本文男会長）様から金三万円が、兵庫県町村会（中田耕一郎会長）様から金五万円が、兵庫県市長会（加古房夫会長）様から金五万円が、福岡県町村会（山本文男会長）様から金二十万円が、石川島播磨重工業（株）様から金二十万円が、四実業団（中部・北陸・関西・中国）陸上競技連盟（久米正秀代表）様から金十万円が、富士ゼロックスシステムサービス（株）様から金五万円が、淡陽信用組合（藤勝理事長）様から金百万円が、全国町村協議会（中川圭一会長）様から金三万円が、兵庫県町協議会（石井義信会長）様から金三万円が、日本共産党中央委員会様から金五十万円が南淡町へ預託されました。厚くお礼申し上げます。

# 十二月三日から

# 『あき缶回収機』運転スタート

ジャスコ南淡路店一階入口付近に『あき缶回収機』が設置され、十二月三日から運転が開始されます。



『あき缶回収機』ジャスコ南淡路店に設置された

この回収機に、あき缶（アルミ・スチール）を入れると、あき缶回収ポイントカードに一缶一ポイントがたまります。このポイントが五百ポイントになると、ジャスコ南淡路店で指定ごみ袋（大）二十枚入りと交換してくれます。

この回収機は、あき缶等の散乱を防止するとともに、貴重な資源の確実な回収を図ることなどを目的に、事業者と町、県が連携し、設置されました。

# 雑俳

# 第六十一回 南淡吟社折冠句集 平成十六年十一月七日開巻

冠句	春 余額湖水へ吸い込まれ	稲田南	櫻本	静楽
八ツ	妄想かえてつかむ糸口	筒井	以頭	芙蓉
冠句	シヨツピングスパー梯子するチラシ	潮美台	初田	ひとみ
冠句	出来ちやつた既成事実親も折れ	福井	北川	実石
八ツ	晴やかな類集う園遊	筒井	東良	峰月
冠句	波に乗りイチロイすごい記録立て	潮美台	瀬川	泰周
カム	神楽の笛に芝居な巫女舞う	賀集	加野	峰堂
カム	神の悪戯惨い洪水	塩屋	古川	とく子
オネ	オツバイ食わえ眠る老邪気さ	八幡	山本	一楽
冠句	波に乗り太平洋を一人旅	野田	中田	修楽
シサム	人件費下げコスト下げ老駄省き	伊賀野	下野	楽遊
サマ	サンタを飾る街のウインド	稲田南	和田	千成
サマ	三振の方がましな併殺	八尾市	井手坂	忠行
冠句	うまいことおだてに乗って肴らされ	福井	篠田	きく江
冠句	肴 余額残して肴は暮れ	稲田南	西田	翠月
冠句	うまいこと法の裏かく知能犯	稲田南	前池	清泉
冠句	搔きまわし糟糠の妻床守り	福井	松崎	みよし
冠句	磨かれて祇園に流るる芸になり	伊賀野	榊田	掬水
クカイ	九条改革賛否論入り乱れ	福井	篠田	南陽
八ツ	初の優勝津軽飛び越え	福井	北川	富三
冠句	うまいこと他社出抜いたトップ記事	福井	木下	泉涯
シサム	自慢の野菜新鮮で老農薬	東町	宮口	胡蝶
ミナ	道一すじに馴じむ職人	立川瀬	原田	紅梅
冠句	肴 天に届くかナイヤガラ	黒岩	松下	嶮山
冠句	好きになり者愛情今お金	稲田南	江本	京里

# お忘れなく！

納付期限は  
**12月27日(月)**です

**固定資産税 3期**  
**国民健康保険税 4期**  
**介護保険料 5期**

税務課固定資産税係から  
家屋を取り壊し（解体または滅失）されたときは、税務課へ『家屋取り壊し届出書』の提出をお願いします。届出用紙は税務課に用意しています。



## 広域消防南淡分署 出動(場)状況

### ●救急車出場●

種別	8月	9月	10月
水難	2	0	0
交通事故	5	3	6
労働災害	2	1	0
運動競技	1	0	0
一般負傷	11	8	2
加害	1	0	1
自損行為	0	0	0
急病	31	18	22
その他	1	1	1
合計	54	31	32

### ●消防車等出動●

種別	8月	9月	10月
建物	1	1	3
林野	0	0	0
車両	0	0	0
その他	0	0	0
合計	1	1	3

## 観光協会だより

今月の清掃美化活動は

**12月20日(月)**

午前7時から1時間程度  
(毎月第3月曜日実施)

- ▷場所 「なないろ館」周辺
- ▷その他 一般参加も大歓迎。  
雨天中止
- ▷問い合わせ 商工観光・水産課  
☎50-2528

## 今月の表紙



8泊9日間(11月13日~21日)、子どもたちが家庭を離れ、国立淡路青年の家から学校に通う『通学合宿 うずしお交遊塾』。小学生と中学生、ボランティアの高校生と勤労青年の縦のつながりの中で、共同生活をしました。また、地域の老人会・婦人会の方々と一緒にレクリエーションなども楽しみました。日ごろ経験することのないことばかりで、大変だったと思いますが、一皮むけ、大きく成長する機会になったのではないのでしょうか。

# 暮らしのインフォ

## お知らせ

### 安心して暮らしたいフォーラム Part 2 開催のお知らせ

近年、消費者を取り巻く社会情勢は、巧妙な手口のオレオレ詐欺や高齢者を狙う悪質商法の問題などますます厳しさが増えています。

そこで、淡路島の各種団体が情報交換し、住民の方々の安全・安心ネットワークづくりをすすめ、元気で安心して暮らせるようにこのフォーラムを開催します。

- ▷日時 12月7日13:00~15:35
- ▷場所 南淡町文化体育館
- ▷内容 悪質商法の寸劇、活動事例発表、交流会等、リサイクルバザー(12:00~13:00)
- ▷問い合わせ 南淡町消費者協会(役場商工観光・水産課内) ☎50-2528

### 農業委員会委員選挙人名簿登録申請

平成17年度名簿への登録申請は、1月1日現在の状況にて1月7日までに行っていたことになっています。現在の名簿に登録されている方々については、申請書を農会長(灘地区は町内会長)さん等を通じて各家庭に配付させていただいておりますが、今回新しく登録申請される方や、申請書が届かない方は農業委員会までお申出ください。

▷連絡先 農業委員会 ☎50-2514

### ゆーぶるの年末年始の営業時間

年末年始に限り、営業時間が次のとおり延長されますので、ご利用ください。  
12月30日(木) 10:00~23:30(終了24:00)  
12月31日(金) 10:00~2:30(終了3:00)  
1月1日(土) 9:00~23:30(終了24:00)  
1月2日(日) 6:00~23:30(終了24:00)  
1月3日(月) 10:00~23:30(終了24:00)  
※4日からは通常の営業時間となります  
▷問い合わせ ゆーぶる TEL50-5126

### きらら・ウインズ「見学会とバザー」

小規模通所授産施設きららと授産施設ウインズでは、見学会とバザーを行います。当日は新設されたウインズもご覧いただけますので、お誘い合わせの上、お気軽にお越しください。

- ▷日時 12月11日(土) 11:30~14:30
- ▷場所 三原町神代浦壁「きらら」ウインズ ※雨天決行
- ▷内容 バザー販売、ハンドベル演奏、飲食(お菓子、おでん、カレー等)
- ▷問い合わせ きらら ☎43-2155  
ウインズ ☎43-2811

### うずしお朝市(毎月第4日曜開催中)

- ▷日時 12月26日9:00~12:00
- ▷場所 福良漁業協同組合前
- ※お買上500円ごとにスピードくじ
- ▷問い合わせ先 福良漁業協同組合  
☎52-0064

### 産直なんだん市

- ▷日時 12月25日午後3時~売り切れまで
- ▷場所 北阿万農協玉葱選果場となり
- ▷販売 野菜等
- ▷問い合わせ 役場農林振興課  
☎50-2514

### 老人大学うずしお学園の一般公開講演

- ▷日時 12月7日(火) 13:30~15:00
- ▷場所 三原町中央公民館2階大ホール
- ▷講師 鬼塚喜八郎氏(株)アシックス会長)
- ▷テーマ 『転んだら起きればよい〜七転八起の我が企業家人生〜』
- ▷入場料 無料
- ▷問い合わせ 三原郡町村会 ☎42-0056

### 県立淡路夢舞台温室「奇跡の星の植物館」 クリスマスパーティーにみんな集まれ!!

12月23日~26日、豪華メンバーで繰り広げるオペラ・ジャズ等のミュージックイベント、教室、マーケット、カフェなど盛りだくさん。期間中は開館時間10:00~21:00と延長します。

▷問い合わせ 県立淡路夢舞台温室 奇跡の星の植物館 ☎0799-74-1200

### 広域広報誌「あわじ」第13刊の訂正

11月2日に発行しました広域広報誌「あわじ」第13刊の記事に関して、誤記がございましたのでお詫び申し上げます。  
▷内容

8ページの「淡路のイベント情報」  
誤 11月13日 第38回北淡町ロードレース大会  
正 11月27日 第38回北淡町ロードレース大会

# メーション

誤 11月27日 サークスアコースティック・コンサート  
 正 2月13日 サークスアコースティック・コンサート  
 ▷問い合わせ 淡路広域行政事務組合  
 企画係 ☎24-4770

## 恒例『新春写真展』

写真グループのフォートサロン南淡路が中央公民館で作品展をします。  
 ▷期間 1月6日(木)～24日(月)  
 ▷場所 中央公民館ロビー  
 ▷テーマ 淡路島(南淡路の花・風景・行事等。旅の思い出)の作品  
 ▷問い合わせ フォートサロン南淡路  
 代表 山形壽夫 ☎52-0548

## 相 談

### 「人権週間」特設人権相談所の開設

▷日時 12月8日(水) 13:30～16:30  
 ▷場所 中央公民館2階  
 ▷相談事項 人権問題、結婚、相続など家事問題。借地、借家、金銭貸借、交通事故など。騒音などの生活妨害、近隣とのめめごとなど。※人権擁護委員と法務局職員が担当し、秘密は守られます。  
 ▷問い合わせ 役場住民生活課  
 ☎50-2510

### 困った時は、どんなことでも さわやか県民相談室へ

秘密厳守に無料で専門の相談員による相談を行います。事前予約が必要です。  
 ■高齢者への年金・保険・法律相談  
 ▷年金・保険相談(於・県洲本総合庁舎) 12月17日9:30～16:30  
 ▷法律相談(於・県洲本総合庁舎) 12月10日13:00～15:00  
 12月24日13:00～15:00  
 ■パソコンで対話する法律相談  
 ▷日時・場所 12月2、9、16日 13:00～15:00(県洲本総合庁舎)  
 ■申込み先 さわやか県民相談室  
 ☎0120-36-7830

### 交通事故相談

▷日時・場所 12月9日10:30～16:00(津名町役場、☎0799-62-0001)  
 12月16日10:30～16:00(県洲本総合庁舎、

お問い合わせはお気軽に!!

TEL 52-0426  
 FAX 52-3680

### ☎0120-36-7830) 司法書士会淡路支部の無料相談

▷法律・登記相談 12月21日10:00～12:00(県洲本総合庁舎) ※要予約  
 申込み先 ☎0799-62-5829  
 ▷多重債務者相談 12月27日10:00～12:00(県洲本総合庁舎)  
 申込み先 ☎22-9584

## 募 集

### 福良ウォーキング倶楽部 お正月町内ウォーキングに 参加しませんか

▷日時 1月2日(日) 10:00～  
 ▷集合 うずしおドームなないろ館前  
 ▷行程 なないろ館前→福良八幡神社→岡尾山公園→岡尾山→御岳神社  
 ▷参加費 無料(会員以外も参加大歓迎)  
 ▷問い合わせ 中央公民館 ☎52-0339

### 阪神・淡路大震災10周年記念 「1・17メッセージ」募集

震災10周年記念事業推進会議では、被災地から全国へ発信するメッセージを募集しています。A4用紙1枚以内(イラスト可)で、氏名(ふりがな)、住所、年齢、職業を添えて12月20日までに郵送、FAX等で県復興推進課へ。応募メッセージは氏名、住所(市郡まで)、年齢とともに、震災10周年のつどいや県のホームページ等で発信します。応募用紙は、役場町長公室または各連絡所・出張所にもあります。  
 ▷応募・問い合わせ 〒650-8567  
 (住所不要) 同課、☎078-362-4357、  
 FAX078-362-4378

### 第18回全国都道府県対抗中学大会 観戦者募集

南淡中学校の阿部領太君出場(予定)の兵庫選抜チームを応援に行きませんか?  
 ▷日時 12月25、26日(どちらか)  
 ▷場所 大阪中央体育館  
 ▷参加費 2,000円(予定)  
 ▷問い合わせ 南淡町バレーボール協会事務局 ☎50-2516(役場建設課内:新地)または、古池☎090-1954-1934

## おめでた

氏名	性別	保護者	地区	月	日
武田 大輝	男	知之	大阪市淀川区	10	13
坂邊 龍樹	男	昭弘	北阿万	10	17
米田 奈央	女	享良	賀集	10	21
久留米 かのか	女	智美	福良	10	22
澤田 梨瑚	女	真吾	福良	10	24
小森 未来	女	新	福良	10	25
山本 莉子	女	文彦	灘	10	27
三富 芙佐子	女	良圓	賀集	10	28
泊 海斗	男	直幸	北阿万	10	29
阿部 絢羽	女	光広	賀集	10	29
豊田 梨津子	女	晃嗣	北阿万	11	1
東海林 勲楽	男	悟	福良	11	2
井上 凜音	女	潤一郎	大阪市淀川区	11	2
中田 陸雲	男	啓介	福良	11	3
出田 穂乃華	女	確	阿万	11	7
木田 愛月	女	有治	北阿万	11	12
木田 星空	男	有治	北阿万	11	12
木田 結月	女	有治	北阿万	11	12

## おくやみ

氏名	年齢	届出人	地区	月	日
村上 佳三	56	綾	福良	10	21
岸上 修二	82	敏之	阿万	10	22
林崎 あい子	55	好浩	福良	10	24
櫛田 恵和	71	久男	北阿万	10	24
松崎 秀夫	84	眞五	賀集	10	28
島津 龍司	64	司	沼島	10	30
沼田 久江	61	佳一郎	阿万	11	1
阿部 夫	76	隆司	阿万	11	3
酒部 芳進	66	啓子	福良	11	10
久留米 千工子	79	博信	福良	11	10
上田 達子	77	家正	北阿万	11	13
中山 恭一	76	克己	賀集	11	15
原田 四郎	79	司	阿万	11	16

10月21日～11月20日受付分(敬称略)  
 ※この欄に載せて欲しくない方は、届け出のときに窓口へお申し出ください。

11月1日現在

世帯数	6,874世帯
(前月比)	+2世帯
男	9,458人
(前月比)	-5人
女	10,138人
(前月比)	-4人
合計	19,596人
(前月比)	-9人

町の人口・世帯

# 健康カレンダー

月・日	曜日	内 容	時 間	場 所
12/1	水	住民健康相談	9:30～11:00	福祉保健センター
		2歳児歯科健診 (H14.10・11生)	13:15～13:30	
2	木	住民健康相談	9:30～11:00	ふくら荘
6	月	老人いきいき教室	9:30～12:00	福祉保健センター
7	火	住民健康相談	9:30～11:00	瀬開発総合センター
		糖尿病予防教室		
		後期母親学級	13:30～15:00	福祉保健センター
8	水	住民健康相談	9:30～11:00	北阿万農業センター
		南淡町いすみ会研修会	9:30～12:00	福祉保健センター
		わんぱくクラス	13:30～15:00	
10	金	ヘルシークッキング教室	9:30～12:00	北阿万農業センター
		献 血	10:30～12:00 13:00～15:30	
13	月	リハビリ教室	13:30～15:00	福祉保健センター
14	火	糖 尿 病 相 談	9:30～11:00	
14	火	10カ月児健診 (H16.2月生)	13:30～13:45	福祉保健センター
		3歳児健診 (H13.10・11月生)	13:30～13:45	
16	木	住民健康相談	9:30～11:00	仁尾荘
17	金	男の料理教室	9:30～12:00	福祉保健センター
		沼島いきいき教室	9:30～11:00	沼島総合センター
20	月	リハビリ教室	13:30～15:00	福祉保健センター
21	火	母親学級・ 乳幼児相談	9:30～11:00	沼島総合センター
		ダンベル教室	13:30～15:00	福祉保健センター
22	水	4カ月児健診 (H16.8生)	13:30～13:45	
27	月	乳幼児相談	13:30～14:30	福祉保健センター
1/5	水	住民健康相談	9:30～11:00	
6	木	住民健康相談	9:30～11:00	ふくら荘

健康相談＝血圧測定・尿検査・保健指導  
各健診は受付時間となっています。

## 製造事業所の皆様へ

### 統計調査にご協力ください！

平成16年工業統計調査を12年31日現在で行います。調査の実施に当たっては、本年12月から来年1月にかけて調査員がお伺いします。なお、調査票に記入していただいた内容については、統計法に基づき秘密が厳守されますので、正確なご記入をお願いいたします。

平成15年度工業統計(南淡町) 4人以上の事業所

項 目	平成15年	前年比
事業所数	74	96.1
従業者数(人)	1,579	93.2
製造品出荷額(百万円)	31,629	101.1



経済産業省・兵庫県・南淡町

### 年末年始 (ごみ収集車による収集)

◆年末……12月30日(木)まで  
◆年始……1月4日(火)から

※12月31日(金)～翌年1月3日(月)まで  
休みます。  
○資源ごみ(カン・ビン等)は、平成16年度  
ごみ収集日程表どおりです。

	年 末	年 始
適正処理困難ごみ (南淡町日清掃センター) 福良甲1490 ☎52-0404	12月22日(水)まで は毎週水曜日 8:30～16:30	1月5日(水)から は毎週水曜日 8:30～16:30
燃えるごみ (三原郡清掃センター) 三原町八木寺内 ☎42-1356	12月29日(水)～ 30日(木)まで 8:30～15:00 12月31日(金)は 8:30～正午まで	1月4日(火)から 平常時間 8:30～16:30
粗大ごみ (広域粗大ごみ処理 破砕処理場) 洲本市奥畑字西の谷 ☎24-1676	12月30日(木)まで 行います (午前中)	1月4日(火)から 平常時間 8:30～16:30

※毎月第1日曜日に実施の「清掃の日」・「粗大ごみの持ち込み」については、1月は第2日曜日(1月9日)に実施します。

一月三日に、三原郡消防初出式と南淡町成人式が行われます。その結果等を広報紙に掲載するため、広報「なんだん」一月号の発行日を一月九日(日)とさせていただきます。

一月号(最終号)の  
広報紙は  
一月九日に  
発行します

## あ・ら・は・カルト

師 走に入りました。ついこの前まで、職場の仲間といつ海でバーベキューをしよつかと考えていたら、お鍋の季節となりました。今年を振り返ると、台風災害や合併やらで、本当にひと息入る間もなく慌ただしい日々が過ぎていったように思います。

来年一月十一日にはいよいよ『南あわじ市』の誕生です。今はその準備で大変ですが、その分明確い話題が生まれるまちになればと願うところです。町民の皆さんも今年は大変だったと思いますが、来年はいい年を迎えることができそうです。ご祈念申し上げます。

今年最後の広報紙を締めくくらせていただきます。

(川)